

NOKIA

Nokia 105

Guide de l'utilisateur

1 À propos de ce guide d'utilisation



Important : Pour obtenir des informations importantes sur la sécurité d'utilisation de votre appareil et de la batterie, consultez " Pour votre sécurité " et " Sécurité du produit " dans le guide d'utilisation imprimé ou sur www.nokia.com/support avant d'utiliser l'appareil. Pour découvrir comment commencer à utiliser votre nouvel appareil, consultez le guide d'utilisation imprimé.

Sommaire

1	À propos de ce guide d'utilisation	2
2	Sommaire	3
3	Prise en main	6
	Touches et composants	6
	Préparer et allumer votre téléphone	7
	Charger votre téléphone	10
	Verrouiller ou déverrouiller les touches	10
4	Bases	11
	Exploiter au maximum les deux cartes SIM	11
	Explorer votre téléphone	11
	Modifier le volume	15
	Écrire du texte	15
5	Appels, contacts et messages	16
	Appels	16
	Contacts	16
	Envoyer et recevoir des messages	17
6	Personnaliser votre téléphone	18
	Modifier la sonnerie ou la tonalité de message	18
	Modifier l'apparence de votre écran d'accueil	18
	Modes	19
	Paramètres du menu Aller	19
7	Radio	21
	Rechercher et enregistrer des stations radio	21
	Écouter la radio	21

8 Horloge, agenda et calculatrice	22
Régler l'heure et la date manuellement	22
Réveil	22
Agenda	22
Calculatrice	23
9 Copier et supprimer du contenu	24
Supprimer du contenu privé de votre téléphone	24
10 Paramètres	25
Paramètres d'appel	25
Paramètres du téléphone	25
Améliorations	25
Paramètres de sécurité	25
Restaurer la configuration d'origine	26
Paramètres de message	26
11 Informations relatives au produit et à la sécurité	28
Pour votre sécurité	28
Services réseau et frais	31
Appels d'urgence	31
Prendre soin de votre appareil	31
Recyclage	32
Symbole de la poubelle barrée d'une croix	33
Informations relatives à la batterie et au chargeur	33
Enfants en bas âge	34
Appareils médicaux	34
Implants médicaux	34
Écoute	35
Protéger votre appareil contre le contenu nuisible	35
Véhicules	35

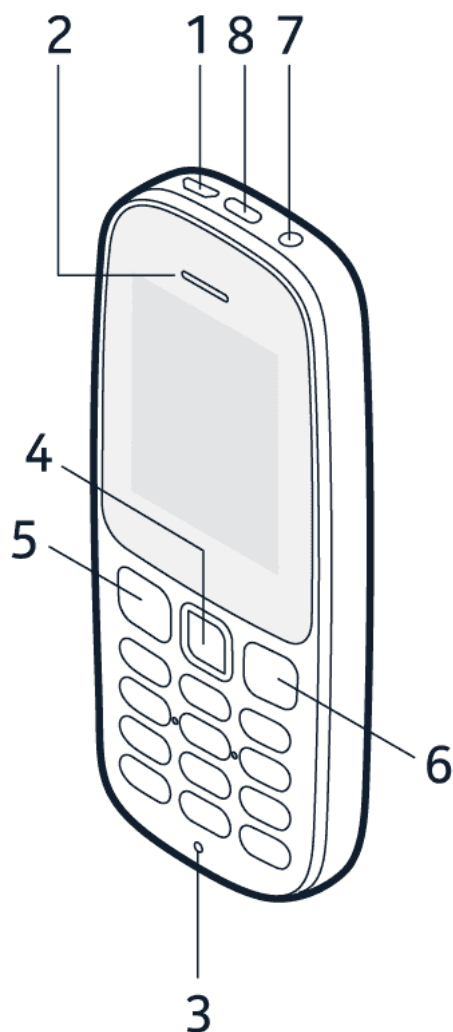
Environnements potentiellement explosifs	35
Informations relatives à la certification (DAS)	36
Copyrights et autres avis	37
À propos de la Gestion des droits numériques	38

3 Prise en main

TOUCHES ET COMPOSANTS

Découvrez les touches et composants de votre nouveau téléphone.

Votre téléphone



Votre téléphone possède les touches et composants suivants :

- | | |
|---------------------------|--|
| 1. Connecteur du chargeur | 5. Touche de fonction, touche d'appel |
| 2. Écouteur | 6. Touche de fonction, touche fin d'appel/marche/arrêt |
| 3. Micro | 7. Connecteur des écouteurs |
| 4. Touche écran | 8. Torche |

Pour verrouiller les touches, sélectionnez **Aller à** > **Verrouiller clavier**.

Pour activer les touches, appuyez brièvement sur **☰** et sélectionnez **Activer**.

Pour allumer rapidement la torche, dans l'écran de veille, appuyez deux fois sur la touche de défilement vers le haut. Pour éteindre la torche, appuyez une fois de plus sur la touche de défilement vers le haut. Ne projetez pas la lumière dans les yeux d'une autre personne.

Évitez de toucher la zone de l'antenne lorsque celle-ci est en cours d'utilisation. Tout contact avec les antennes affecte la qualité de la communication et peut réduire l'autonomie de la batterie en nécessitant davantage de puissance en cours d'utilisation.

Ne connectez pas de produit créant un signal de sortie, car cela pourrait endommager l'appareil. Ne raccordez aucune source de tension au connecteur audio. Si vous connectez au connecteur audio un appareil externe ou un kit oreillette qui n'a pas été agréé pour cet appareil, faites particulièrement attention au niveau du volume. Certains composants de l'appareil sont magnétiques. L'appareil peut donc exercer une attraction sur les objets métalliques. Ne placez pas de cartes de crédit ou d'autres supports de stockage magnétiques à proximité de l'appareil car les informations qu'ils contiennent pourraient être effacées.

Il est possible que certains accessoires mentionnés dans ce guide d'utilisation, notamment le chargeur, le kit oreillette ou le câble de données, soient vendus séparément.

Remarque : vous pouvez définir un code de sécurité qui sera demandé par votre téléphone. Le code par défaut est le 12345, mais vous pouvez le modifier pour protéger votre vie privée et vos données personnelles. Il convient de noter que si vous modifiez votre code, vous devrez mémoriser le nouveau, car HMD Global n'est pas en mesure de l'ouvrir ou de le contourner.

PRÉPARER ET ALLUMER VOTRE TÉLÉPHONE

Découvrez comment insérer la carte SIM, la carte mémoire et la batterie et comment allumer votre téléphone.

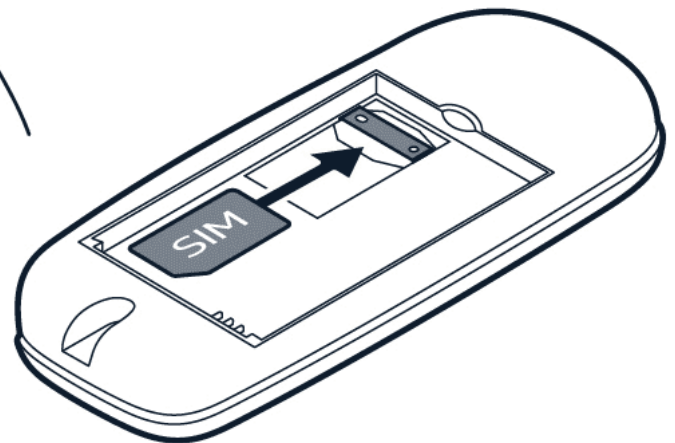
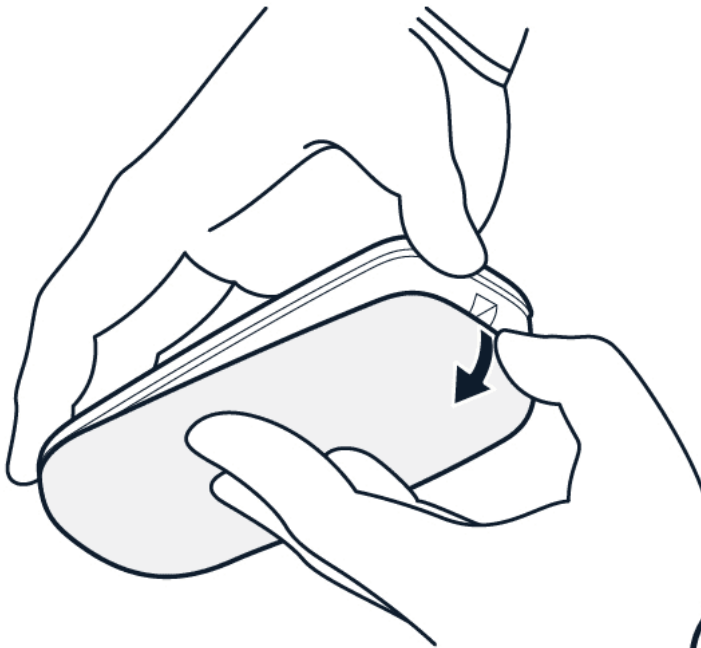
Mini SIM



Important : cet appareil est conçu pour être utilisé avec une carte mini SIM uniquement (voir la l'illustration). L'utilisation de cartes SIM incompatibles risque d'endommager l'appareil ou la carte, voire de corrompre les données qu'elle contient.

Remarque : mettez l'appareil hors tension, débranchez le chargeur et tout autre appareil avant de retirer les façades. Évitez de toucher des composants électroniques pendant que vous changez de façade. Rangez et utilisez toujours l'appareil recouvert par ses façades.

Préparer votre téléphone (SIM unique)




1. Placez votre ongle dans la petite fente au bas du téléphone, soulevez et retirez la façade.
2. Si la batterie se trouve dans le téléphone, soulevez-la pour l'extraire.
3. Glissez la carte SIM dans la fente SIM en orientant la zone de contact vers le bas.
4. Alignez les contacts de la batterie et insérez-la.
5. Remettez la façade arrière en place.

Préparer votre téléphone (double SIM)



1. Placez votre ongle dans la petite fente au bas du téléphone, soulevez et retirez la façade.
2. Si la batterie se trouve dans le téléphone, soulevez-la pour l'extraire.
3. Glissez la première carte SIM dans la fente SIM 1 en orientant la zone de contact vers le bas. Glissez la deuxième carte SIM dans la fente SIM 2. Les deux cartes SIM sont disponibles simultanément lorsque l'appareil n'est pas en cours d'utilisation. Par contre, quand une carte SIM est active, notamment pour émettre un appel, l'autre carte SIM n'est pas nécessairement disponible.
4. Alignez les contacts de la batterie et insérez-la.
5. Remettez la façade arrière en place.

Allumer votre téléphone

Appuyez et maintenez .

Retirer la carte SIM

Ouvrez la façade arrière, retirez la batterie et extrayez la carte SIM.

CHARGER VOTRE TÉLÉPHONE

Votre batterie a été chargée partiellement en usine, mais vous risquez de devoir la recharger avant de pouvoir utiliser votre téléphone.

Charger la batterie

1. Branchez le chargeur dans une prise murale.
2. Connectez le chargeur au téléphone. La recharge terminée, débranchez le chargeur du téléphone puis de la prise murale.

Si la batterie est complètement déchargée, plusieurs minutes peuvent s'écouler avant que l'indicateur de charge ne s'allume.



Conseil : vous pouvez utiliser le chargement USB quand une prise murale n'est pas disponible. Il est possible de transférer des données pendant le chargement de l'appareil. L'efficacité de la puissance de chargement USB varie considérablement et un temps considérable peut s'écouler avant que le chargement commence et que l'appareil puisse fonctionner. Assurez-vous que votre ordinateur est allumé.

VERROUILLER OU DÉVERROUILLER LES TOUCHES

Verrouiller le clavier

Pour éviter d'appuyer accidentellement sur les touches, verrouillez le clavier. Sélectionnez **Aller à** > **Verrouiller clavier**.

Déverrouiller le clavier


Appuyez sur **⌘**, puis sélectionnez **Activer**.

4 Bases

EXPLOITER AU MAXIMUM LES DEUX CARTES SIM

Votre téléphone peut utiliser deux cartes SIM, qui peuvent être affectées à des fins différentes.

Sélectionner la carte SIM à utiliser

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Paramètres Double SIM**.
2. Pour choisir la carte SIM à utiliser pour les appels, sélectionnez **SIM par défaut pour les appels**, puis sélectionnez **Toujours demander**, **SIM1** ou **SIM2**.
3. Pour choisir la carte SIM à utiliser pour les messages, sélectionnez **SIM par défaut pour les messages**, puis sélectionnez **Toujours demander**, **SIM1** ou **SIM2**.

Vous pouvez aussi choisir la carte SIM à utiliser en mode de veille et attribuer un nom à chacune des deux cartes SIM.

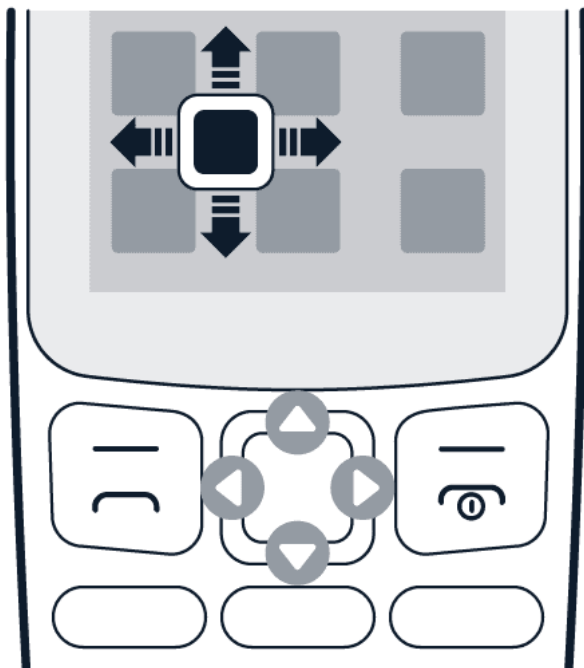
EXPLORER VOTRE TÉLÉPHONE

Afficher les applications et fonctionnalités de votre téléphone



Sélectionnez **Menu**.

Accéder à une application ou une fonctionnalité



Appuyez sur la touche de défilement vers le haut, le bas, la gauche ou la droite.

Ouvrir une application ou sélectionner une fonctionnalité



Choisissez **Sélectionner**.

Revenir à l'écran précédent



Sélectionnez **Retour**.

Revenir à l'écran d'accueil



Appuyez sur la touche fin d'appel.

Allumer la torche



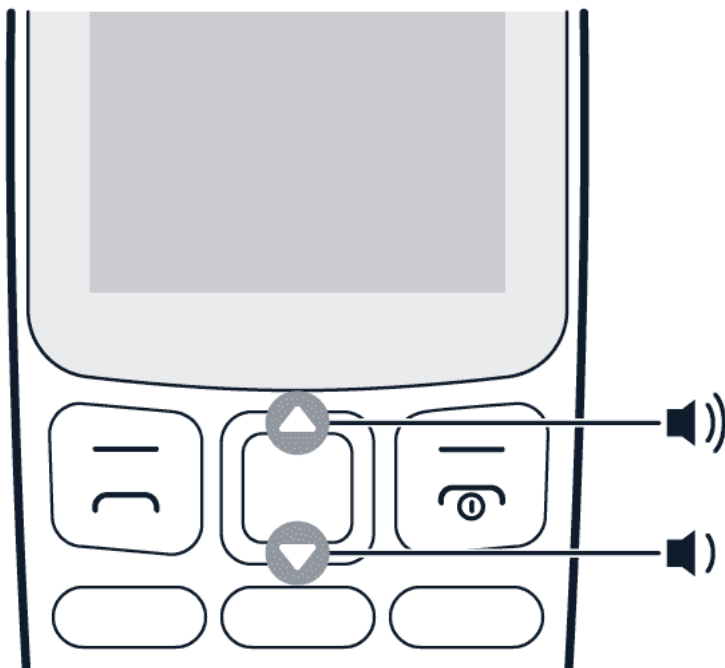
Dans l'écran de veille, faites défiler rapidement vers le haut à deux reprises pour allumer la torche.

Pour éteindre la torche, faites défiler une fois vers le haut.

Ne projetez pas la lumière dans les yeux d'une autre personne.

MODIFIER LE VOLUME

Augmenter ou diminuer le volume



Vous n'entendez pas bien la sonnerie de votre téléphone dans des environnements bruyants ou la sonnerie d'appel retentit trop fort ? Vous pouvez modifier le volume selon vos préférences.

Faites défiler vers le haut ou le bas pour modifier le volume pendant un appel ou pendant l'écoute de la radio.

ÉCRIRE DU TEXTE

Rédiger à l'aide du clavier

Écrire avec le clavier est facile et agréable.

Appuyez plusieurs fois sur une touche jusqu'à ce que la lettre apparaisse.

Pour saisir un espace, appuyez sur **0**.

Pour saisir un caractère spécial ou un signe de ponctuation, appuyez sur *****.

Pour basculer d'une majuscule à une minuscule et vice versa, appuyez plusieurs fois sur **#**.



Pour saisir un numéro, maintenez une touche numérique enfoncée.

5 Appels, contacts et messages


APPELS

Émettre un appel

Découvrez comment émettre un appel avec votre nouveau téléphone.

1. Saisir le numéro de téléphone. Pour saisir le caractère +, utilisé pour les appels internationaux, appuyez deux fois sur *.
2. Appuyez sur . Si vous y êtes invité, sélectionnez la carte SIM à utiliser.
3. Pour mettre fin à l'appel, appuyez sur .

Répondre à un appel

Appuyez sur .




__Conseil : __ si vous êtes dans l'incapacité de répondre au téléphone et que vous voulez le mettre sous silencieux rapidement, sélectionnez **Silence**.

CONTACTS

Ajouter un contact

Enregistrez et organisez les numéros de téléphone de vos amis.


1. Sélectionnez **Menu** >  > **Ajouter un contact**.
2. Sélectionnez la source dans laquelle vous souhaitez l'enregistrer, c'est-à-dire **Téléphone** ou **Carte SIM**.
3. Saisissez le nom et le numéro.
4. Sélectionnez **OK**.



__Conseil : __ Pour enregistrer un numéro de téléphone dans le numéroteur, tapez le numéro et sélectionnez **Opt.** > **Enregistrer**.


Enregistrer un contact à partir du journal d'appels

Vous pouvez enregistrer des contacts à partir du journal d'appels.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Reçus** ou **En absence**, selon la source à partir de laquelle vous souhaitez enregistrer le contact.
2. Mettez en surbrillance le numéro à enregistrer, puis sélectionnez **Options** > **Enregistrer**.
3. Ajoutez le nom du contact et sélectionnez **Enregistrer**.


Appeler un contact

Vous pouvez appeler un contact directement à partir de la liste de contacts.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Noms** et faites défiler jusqu'au contact à appeler ou auquel vous voulez envoyer un message.
2. Sélectionnez le contact et appuyez sur la touche d'appel.

ENVOYER ET RECEVOIR DES MESSAGES

Écrire et envoyer des messages

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Créer un msg**.
2. Rédigez un message dans le champ Message.
3. Sélectionnez **Opt.** > **Envoi**, pour ajouter un destinataire. Vous pouvez entrer un numéro de téléphone ou ajouter un destinataire en sélectionnant **Rechercher** pour ouvrir les **Contacts**.
4. Sélectionnez **Envoi**.

Options d'écriture

Plusieurs options sont disponibles sous **Options** pour rédiger un message lorsque vous êtes dans le champ du message. Vous pouvez par exemple insérer des symboles et enregistrer ou supprimer des messages.

Vous pouvez aussi activer le dictionnaire sous **Options**.

Options relatives aux messages


Lorsque vous avez reçu des messages sur votre téléphone, ouvrez un message et sélectionnez **Options**. Faites défiler jusqu'à **Utiliser le numéro** et sélectionnez **Opt.** > **Appeler** pour appeler l'expéditeur. Vous pouvez supprimer des conversations et ajouter l'expéditeur à une liste filtrée.

6 Personnaliser votre téléphone

MODIFIER LA SONNERIE OU LA TONALITÉ DE MESSAGE

Vous pouvez modifier la sonnerie ou la tonalité de message.


Modifier la sonnerie

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Paramètres de tonalité**.
2. Choisissez **Sonnerie**.
3. Faites défiler jusqu'à une sonnerie.
4. Appuyez sur **OK**.



Conseil : Votre sonnerie est trop forte ou trop silencieuse ? Sélectionnez **Volume de sonnerie** et faites défiler vers la gauche ou la droite.

Modifier vos tonalités de message


1. Sélectionnez **Menu** >  > **Paramètres de tonalité**.
2. Faites défiler jusqu'à une **Tonalité d'alerte de message**.
3. Sélectionnez la tonalité que vous souhaitez utiliser, puis sélectionnez **OK**.

MODIFIER L'APPARENCE DE VOTRE ÉCRAN D'ACCUEIL

Modifiez l'apparence de votre écran d'accueil à l'aide des paramètres d'affichage.


Choisir un nouveau fond d'écran

Vous pouvez modifier l'arrière-plan de votre écran d'accueil avec le paramètre **Fond d'écran**.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Param. affichage** > **Fond d'écran**.
2. Sélectionnez le fond d'écran, puis l'option de position du fond d'écran à l'écran.

Afficher la date et l'heure

Vous pouvez choisir d'afficher ou non la date et l'heure dans l'écran d'accueil de votre téléphone.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Paramètres de l'heure** > **Affichage date et heure**.
2. Sélectionnez **Afficher l'horloge** pour les rendre visibles dans l'écran d'accueil.

Si vous souhaitez que l'heure soit mise à jour automatiquement sur votre téléphone, réglez **Mise à j. aut. date et heure** sur **Activé**.


MODES

Votre téléphone possède plusieurs modes adaptés à différentes situations. Vous pouvez modifier les modes selon vos préférences.

Personnaliser des modes

Vous disposez de plusieurs modes à utiliser dans différentes situations. Le mode Silencieux, par exemple, permet de désactiver les sons tandis que le mode Extérieur amplifie les tonalités.

Vous pouvez personnaliser les modes en profondeur.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Modes**.
2. Sélectionnez un mode, puis **Personnaliser**.

Pour chaque mode, vous pouvez définir une sonnerie spécifique, son volume, la tonalité de message, etc.




Conseil : Vous pouvez ajouter différents profils au menu **Aller à** pour y accéder rapidement.

PARAMÈTRES DU MENU ALLER

Vous pouvez ajouter des liens rapides vers différentes applications et des paramètres au menu **Aller à**.

Modifier Accès param.

Le menu **Aller à** se trouve dans le coin inférieur gauche ; sa sélection vous donne accès à différents paramètres et applications. Vous pouvez modifier les applications et les paramètres selon vos préférences.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Accès param.**
2. Choisissez **Sélectionner options**.
3. Faites défiler jusqu'au raccourci que vous souhaitez ajouter à la liste **Aller à** dans l'écran d'accueil, puis sélectionnez **Cocher** pour chacun d'eux.
4. Sélectionnez **Terminé** pour quitter la liste et **Oui** pour enregistrer les modifications.

Vous pouvez aussi réorganiser votre liste **Aller à**.


1. Sélectionnez **Organiser**.
2. Faites défiler jusqu'à un élément à déplacer et sélectionnez **Déplacer**.
3. Spécifiez si vous souhaitez monter l'élément, le descendre, le placer en haut ou en bas de la liste.
4. Sélectionnez **Retour** pour quitter la liste et **Oui** pour enregistrer les modifications.

7 Radio

RECHERCHER ET ENREGISTRER DES STATIONS RADIO

Connectez une oreillette compatible. Elle fait office d'antenne.

Rechercher vos stations radio favorites

1. Sélectionnez **Menu** > .
2. Pour rechercher toutes les stations disponibles, sélectionnez **Options** > **Réglage autom.**
3. Faites défiler vers le haut ou vers le bas pour atteindre une station enregistrée.



Conseil : vous pouvez aussi accéder à une station enregistrée en appuyant sur une touche numérique.




Conseil : pour renommer la station, sélectionnez la station, puis **Opt.** > **Renommer**.

ÉCOUTER LA RADIO

Vous avez capté une chouette station radio ? Écoutez-la immédiatement !

Écouter vos stations radio favorites sur votre téléphone


Sélectionnez **Menu** > . Pour modifier le volume, faites défiler vers la gauche ou la droite. Pour fermer la radio, sélectionnez **Arrêter**.

8 Horloge, agenda et calculatrice

RÉGLER L'HEURE ET LA DATE MANUELLEMENT

Vous pouvez régler l'horloge de votre téléphone manuellement.

Modifier l'heure et la date


1. Sélectionnez **Menu** >  > **Paramètres de l'heure**.
2. Réglez **Mise à j. aut. date et heure** sur **Désactivé**.
3. Pour régler l'heure, faites défiler vers le bas et sélectionnez **Horloge**. Utilisez la touche de défilement pour régler l'heure, puis sélectionnez **OK**.
4. Pour régler la date, faites défiler vers le bas et sélectionnez **Réglage de la date**. Utilisez la touche de défilement pour régler la date, puis sélectionnez **OK**.

RÉVEIL

Découvrez comment utiliser le réveil pour vous réveiller et arriver à l'heure.

Régler une alarme


Il n'y a pas d'horloge à proximité ? Votre téléphone peut faire office de réveil.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Régler des alarmes**.
2. Sélectionnez une alarme.
3. Pour régler l'heure, faites défiler vers le haut ou le bas. Pour régler les minutes, faites défiler vers la droite, puis vers le haut ou le bas.
4. Sélectionnez **OK**.

AGENDA

Vous devez vous souvenir d'un événement ? Ajoutez-le à votre agenda.


Ajouter un rappel d'agenda

1. Sélectionnez **Menu** > .
2. Sélectionnez une date, puis **Options** > **Ajouter rappel**.
3. Saisissez un nom pour l'événement, puis sélectionnez **OK**.
4. Pour régler une alarme, sélectionnez **Activer l'alarme**. Pour régler l'heure, faites défiler vers le haut ou le bas. Pour régler les minutes, faites défiler vers la droite, puis vers le haut ou le bas.
5. Sélectionnez **OK**.

CALCULATRICE

Découvrez comment additionner, soustraire, multiplier et diviser avec la calculatrice de votre téléphone.

Comment calculer

1. Sélectionnez **Menu** > .
2. Entrez le premier facteur de votre calcul, sélectionnez l'opération avec la touche de défilement, puis entrez le deuxième facteur.
3. Sélectionnez **Résult.** pour obtenir le résultat du calcul.

Sélectionnez **Effacer** pour vider les champs numériques.




9 Copier et supprimer du contenu

SUPPRIMER DU CONTENU PRIVÉ DE VOTRE TÉLÉPHONE

Si vous achetez un nouveau téléphone ou bien si vous souhaitez mettre au rebut ou recycler votre téléphone, procédez comme suit pour supprimer vos données et contenus personnels. Notez qu'il relève de votre responsabilité de supprimer la totalité du contenu privé.

Supprimer du contenu de votre téléphone

Lorsque vous supprimez du contenu privé sur votre téléphone, vérifiez si le contenu est supprimé de la mémoire du téléphone ou de la carte SIM.

1. Pour supprimer des messages, sélectionnez **Menu** >  > **Supprimer messages**. Parmi les options disponibles, sélectionnez les messages à supprimer.
2. Pour supprimer des contacts, sélectionnez **Menu** >  > **Supprimer**, puis choisissez comment supprimer les contacts, à savoir **Un à un** ou **Tout supprimer**.
3. Pour supprimer vos données d'appel, sélectionnez **Menu** >  > **Supprimer listes d'appels récentes**, puis **Tout**.
4. Vérifiez que la totalité du contenu personnel est supprimée.


10 Paramètres

PARAMÈTRES D'APPEL

Vous pouvez modifier les paramètres d'appel de votre téléphone.

Paramètres d'appel disponibles

Vous pouvez modifier des paramètres d'appel en fonction d'un paramètre. Vous pouvez les activer, les désactiver et vérifier l'état d'un paramètre. Vous pouvez ajouter des numéros de téléphone à des listes devant être filtrées ou bloquées via les paramètres d'appel.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Paramètres d'appel**.
2. Sélectionnez un paramètre à modifier.

PARAMÈTRES DU TÉLÉPHONE

Vous pouvez modifier les paramètres de votre téléphone.

Paramètres du téléphone disponibles

Vous pouvez modifier des paramètres du téléphone en fonction d'un paramètre. Vous pouvez modifier la langue de votre téléphone, activer ou désactiver le verrouillage des touches et ajouter un message d'accueil.

AMÉLIORATIONS

Vous pouvez modifier les paramètres d'amélioration.

Paramètres d'amélioration

Sélectionnez l'accessoire disponible et modifiez ses paramètres disponibles.


PARAMÈTRES DE SÉCURITÉ

Vous pouvez modifier les paramètres de sécurité disponibles.

Paramètres de sécurité disponibles

Vous pouvez modifier les paramètres de sécurité en fonction d'un paramètre. Vous pouvez les activer, les désactiver et vérifier l'état d'un paramètre.

Vous pouvez ajouter des numéros de téléphone à une liste à des fins de blocage et créer un groupe d'utilisateurs limités.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Paramètres sécurité** > **Modifier les codes d'accès**.
2. Sélectionnez le code que vous souhaitez modifier, par exemple **Chger code sécurité** ou **Chger code PIN**.

Vous devez disposer des codes en vigueur à portée de main pour pouvoir les modifier.

RESTAURER LA CONFIGURATION D'ORIGINE


Vous pouvez restaurer la configuration d'origine à l'aide de ce paramètre. N'oubliez toutefois pas que cette opération supprime toutes les personnalisations et données ajoutées sur le téléphone.

Réinitialiser votre téléphone

Des accidents peuvent se produire et votre téléphone peut ne plus réagir. Vous pouvez restaurer la configuration d'origine, mais n'oubliez toutefois pas que cette réinitialisation supprime toutes les données enregistrées dans la mémoire du téléphone et toutes vos personnalisations.

Si vous mettez votre téléphone au rebut, sachez qu'il relève de votre responsabilité de supprimer la totalité du contenu privé.


Vous avez besoin du code de sécurité pour restaurer la configuration d'origine. Pour rétablir les paramètres par défaut de votre téléphone et supprimer l'ensemble de vos données, saisissez ***#7370#** sur l'écran d'accueil.

1. Sélectionnez **Menu** >  > **Restaurer la configuration d'origine**.
2. Entrez le code de sécurité. Il n'y a pas d'autre confirmation après avoir sélectionné **OK** ; le téléphone est réinitialisé et toutes les données sont supprimées.

PARAMÈTRES DE MESSAGE

Vous pouvez modifier les paramètres de message.

Paramètres de message

Sélectionnez **Menu** >  > **Param. msgs**.

Vous pouvez activer ou désactiver des paramètres, tels que les services d'information et les rapports de livraison.

11 Informations relatives au produit et à la sécurité

POUR VOTRE SÉCURITÉ

Parcourez ces consignes simples. Il peut être dangereux, voire illégal au niveau de la législation locale de ne pas les respecter. Lisez le manuel d'utilisation complet pour de plus amples informations.

MISE HORS TENSION DANS LES ZONES RÉGLEMENTÉES



Mettez l'appareil hors tension lorsque l'utilisation de téléphones sans fil n'est pas autorisée ou lorsqu'elle risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger, par exemple à bord d'un avion, dans des hôpitaux ou à proximité d'équipements médicaux, de carburants, de produits chimiques ou de zones où sont utilisés des explosifs. Respectez toutes les consignes dans les zones réglementées.

LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE AVANT TOUT



Respectez toutes les réglementations locales. Gardez toujours les mains libres lorsque vous êtes au volant d'une voiture. Votre préoccupation première pendant la conduite doit être la sécurité sur la route.

INTERFÉRENCES



Tous les appareils sans fil peuvent subir des interférences susceptibles d'avoir une incidence sur leurs performances.

SERVICE AUTORISÉ



Seul le personnel autorisé est habilité à installer ou réparer ce produit.

BATTERIES, CHARGEURS ET AUTRES ACCESSOIRES



N'utilisez que des batteries, chargeurs et autres accessoires agréés par HMD Global Oy pour cet appareil. Ne connectez pas de produits incompatibles.

MAINTENEZ VOTRE APPAREIL AU SEC



Si votre appareil est étanche à l'eau, reportez-vous à sa classification IP pour plus d'informations.

PROTÉGEZ VOTRE AUDITION



N'écoutez pas à des volumes élevés pendant des périodes prolongées, car cela peut altérer l'ouïe. Soyez prudent lorsque vous placez votre appareil près de l'oreille alors que vous utilisez le haut-parleur.

DAS



Cet appareil est conforme aux directives en matière d'exposition aux fréquences radioélectriques lorsqu'il est utilisé soit dans sa position normale contre l'oreille, soit à une distance minimale de 5 millimètres du corps. Les valeurs SAR maximales spécifiques sont mentionnées dans la section qui traite des informations relatives à la certification (SAR) de ce guide d'utilisation. Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.sar-tick.com.

Lorsqu'un étui, un clip ceinture ou une autre forme de support est utilisé à des fins de transport sur soi, il ne doit pas contenir de parties métalliques et doit assurer au moins la distance de séparation du corps indiquée ci-dessus. Notez que des appareils mobiles peuvent transmettre même lorsqu'un appel vocal n'est pas en cours.

SERVICES RÉSEAU ET FRAIS

L'utilisation de certaines fonctions et services ou le téléchargement de contenu, y compris des éléments gratuits, nécessite une connexion réseau. Cette utilisation peut entraîner le transfert d'un grand volume de données, ce qui peut engendrer des frais de données. Vous pouvez aussi être amené à vous abonner à certaines fonctions.

Vous ne pouvez utiliser votre appareil que sur les réseaux GSM 900/1800. Vous avez besoin d'un abonnement auprès d'un fournisseur de services.

APPELS D'URGENCE



Important : les connexions ne peuvent être garanties dans tous les cas. Ne comptez jamais uniquement sur un téléphone sans fil pour les communications de première importance, comme les urgences médicales.

Avant d'émettre un appel :

- Mettez le téléphone sous tension.
 - Si l'écran et les touches du téléphone sont verrouillés, déverrouillez-les.
 - Gagnez un endroit où l'intensité du signal est suffisante.
1. Appuyez plusieurs fois sur la touche de fin d'appel jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche.
 2. Saisissez le numéro d'urgence officiel correspondant à l'endroit où vous vous trouvez. Les numéros d'appel d'urgence varient selon la situation géographique.
 3. Appuyez sur la touche d'appel.
 4. Indiquez les informations nécessaires de façon aussi précise que possible. N'interrompez pas l'appel avant d'en avoir reçu l'autorisation.

Vous devrez peut-être effectuer également les actions suivantes :

- Introduisez une carte SIM dans le téléphone.
- Si votre téléphone vous invite à saisir un code PIN, saisissez le numéro d'urgence officiel correspondant à l'endroit où vous vous trouvez, puis appuyez sur la touche d'appel.
- Désactivez les restrictions d'appel sur votre téléphone, notamment l'interdiction d'appel, la liste des numéros autorisés ou le groupe d'utilisateurs limité.

PRENDRE SOIN DE VOTRE APPAREIL

Manipulez votre appareil, la batterie, le chargeur et les accessoires avec soin. Les suggestions suivantes vous permettent de préserver le fonctionnement de votre appareil.

- Maintenez l'appareil au sec. L'eau de pluie, l'humidité et les liquides contiennent des minéraux susceptibles de détériorer les circuits électroniques.
- N'utilisez pas ou ne conservez pas votre appareil dans un endroit poussiéreux ou sale.
- Ne conservez pas l'appareil dans des zones de haute température. Des températures élevées peuvent endommager l'appareil ou la batterie.
- Ne conservez pas l'appareil dans des zones de basse température. Lorsque l'appareil retrouve sa température normale, de l'humidité peut se former à l'intérieur et l'endommager.
- N'ouvrez pas l'appareil autrement que selon les instructions du guide d'utilisation.
- Vous risquez d'endommager l'appareil et de violer la réglementation relative aux appareils de transmission hautes fréquences si vous effectuez des adaptations non autorisées.
- Ne laissez pas tomber l'appareil ou la batterie, ne les heurtez pas et ne les secouez pas. Une manipulation brusque risque de le briser.
- Utilisez seulement un chiffon doux, propre et sec pour nettoyer l'appareil.
- Ne peignez pas l'appareil. La peinture risque d'entraver le bon fonctionnement.
- Maintenez l'appareil loin des aimants ou des champs magnétiques.
- Pour conserver vos données importantes en sécurité, enregistrez-les au moins à deux endroits distincts, par exemple sur votre appareil, sur une carte mémoire ou sur un ordinateur, ou consignez les informations importantes.

Lors d'une utilisation prolongée, l'appareil peut chauffer. Dans la plupart des cas, c'est normal. Pour éviter toute surchauffe, il est possible que l'appareil ralentisse automatiquement, ferme des applications, coupe son chargement et s'éteigne, le cas échéant. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, confiez-le au centre de service agréé le plus proche.

RECYCLAGE



Retournez toujours vos produits électroniques, batteries et emballages usagés à des points de collecte dédiés. Vous contribuerez ainsi à la lutte contre la mise au rebut non contrôlée et à la promotion du recyclage des matériaux. Les produits électriques et électroniques contiennent bon nombre de matières précieuses, notamment des métaux (comme le cuivre, l'aluminium, l'acier et le magnésium) et des métaux précieux (comme l'or, l'argent et le palladium). Tous les matériaux dont cet appareil est composé peuvent être recyclés sous la forme de matières premières et d'énergie.

SYMBOLE DE LA POUBELLE BARRÉE D'UNE CROIX

Symbole de la poubelle barrée d'une croix



Sur votre produit, sa batterie, sa documentation ou son emballage, le symbole de la poubelle barrée d'une croix a pour objectif de vous rappeler que les produits électriques et électroniques ainsi que les batteries doivent faire l'objet d'une collecte sélective en fin de vie. Ne jetez pas ces produits dans les ordures ménagères non sujettes au tri sélectif : recyclez-les. Pour connaître votre centre de recyclage le plus proche, adressez-vous à l'autorité locale compétente en matière de traitement des déchets.

INFORMATIONS RELATIVES À LA BATTERIE ET AU CHARGEUR

Batterie et chargeur

Utilisez uniquement votre appareil avec une batterie BL-5CB rechargeable et authentique.

Chargez votre appareil à l'aide du chargeur AC-18. Le type de fiche du chargeur peut varier.

HMD Global est susceptible de commercialiser d'autres modèles de batterie ou de chargeur pour cet appareil.

Informations relatives à la sécurité de la batterie et du chargeur

Pour débrancher un chargeur ou un accessoire, ne tirez pas sur le cordon, mais saisissez la fiche et tirez dessus.

Lorsque vous n'utilisez pas votre chargeur, débranchez-le. Si elle reste inutilisée, une batterie entièrement chargée se décharge progressivement.

Maintenez toujours la température de la batterie entre 15 °C et 25 °C pour une performance optimale. Des températures extrêmes réduisent la capacité et la durée de vie de la batterie. Un appareil utilisant une batterie chaude ou froide risque de ne pas fonctionner temporairement. Un court-circuit accidentel peut se produire si un objet métallique touche les contacts métalliques de la batterie. Cela risque d'endommager la batterie ou l'autre objet.

Ne jetez pas les batteries au feu car elles peuvent exploser. Respectez les réglementations locales. Recyclez-les si possible. Elles ne doivent pas être jetées dans une poubelle réservée aux ordures ménagères.

Vous ne devez pas démonter, couper, écraser, tordre, percer la batterie ni l'endommager de toute autre manière. Si une batterie fuit, ne laissez pas le liquide entrer en contact avec la peau ou les yeux. Si cela se produit, rincez immédiatement les zones touchées avec de l'eau ou consultez un médecin. Vous ne devez pas modifier une batterie ou tenter d'y insérer des corps étrangers. Vous ne devez pas la plonger dans l'eau ou d'autres liquides ou encore l'exposer à ceux-ci. Les batteries risquent d'exploser si elles sont endommagées.

N'utilisez la batterie et le chargeur que dans le but pour lequel ils ont été conçus. Une utilisation inappropriée ou l'utilisation de batteries non agréées ou de chargeurs incompatibles peut présenter des risques d'incendie, d'explosion ou d'autres dangers, et risque d'invalider toute approbation ou garantie applicable à l'appareil. Si vous pensez que la batterie ou le chargeur est endommagé, portez-le à un centre de maintenance ou au revendeur de votre téléphone avant de continuer à l'utiliser, afin qu'il soit examiné. N'utilisez jamais un chargeur ou une batterie endommagé(e). Utilisez uniquement le chargeur à l'intérieur. Ne chargez pas votre appareil pendant un orage.

ENFANTS EN BAS ÂGE

Votre appareil et ses accessoires ne sont pas des jouets. Ils peuvent contenir des éléments de petite taille. Gardez-les hors de portée des enfants.

APPAREILS MÉDICAUX

Les équipements de transmission par fréquences radioélectriques, y compris les téléphones sans fil, peuvent interférer avec le bon fonctionnement des appareils médicaux insuffisamment protégés. Consultez un médecin ou le fabricant de l'appareil médical pour déterminer s'il est correctement protégé de l'énergie radio externe.

IMPLANTS MÉDICAUX

Pour éviter toute interférence potentielle, les fabricants d'appareils médicaux implantés recommandent de laisser une distance minimale de 15,3 centimètres entre un appareil sans fil et un appareil médical. Il est recommandé aux personnes équipées de tels appareils :

- De toujours veiller à maintenir l'appareil sans fil à une distance de plus de 15,3 centimètres de l'appareil médical.
- De ne pas porter l'appareil sans fil dans une poche de poitrine.
- De placer l'appareil sans fil au niveau de l'oreille opposée à l'appareil médical.
- D'éteindre l'appareil sans fil si vous pensez qu'une interférence peut se produire.
- De suivre les instructions fournies par le fabricant de l'implant médical.

Si vous portez un implant médical et avez des questions concernant l'utilisation de votre appareil sans fil, consultez votre médecin.

ÉCOUTE



Attention : si vous utilisez un casque, vous risquez de ne pas pouvoir entendre correctement les sons extérieurs. N'utilisez pas de casque si cela risque de nuire à votre sécurité.

Certains appareils sans fil peuvent interférer avec le bon fonctionnement de certaines prothèses auditives.

PROTÉGER VOTRE APPAREIL CONTRE LE CONTENU NUISIBLE

Votre appareil peut être infecté par des virus et d'autres contenus nuisibles. Prenez les précautions suivantes :

- Soyez prudent lorsque vous ouvrez des messages. Ils peuvent contenir des logiciels malveillants ou être nuisibles pour votre appareil ou votre ordinateur.
- Soyez prudents lorsque vous acceptez des demandes de connexion, lorsque vous naviguez sur Internet ou lorsque vous téléchargez du contenu. N'acceptez pas de connexions Bluetooth provenant de sources qui ne sont pas sûres.
- Installez et utilisez uniquement des services et logiciels provenant de sources sûres offrant une sécurité et une protection appropriées.
- Installez un logiciel antivirus et d'autres logiciels de sécurité sur votre appareil et sur tout ordinateur connecté. Utilisez une seule application antivirus à la fois. L'utilisation de plusieurs applications peut affecter les performances et le fonctionnement de l'appareil et/ou de l'ordinateur.
- Si vous accédez à des signets préinstallés et à des liens vers des sites Internet tiers, prenez les précautions appropriées. HMD Global n'assume aucune responsabilité concernant de tels sites.

VÉHICULES

Des signaux radio peuvent affecter les systèmes électroniques mal installés ou insuffisamment protégés dans les véhicules. Pour plus d'informations, consultez le constructeur de votre véhicule ou de ses équipements. Seul le personnel autorisé peut procéder à l'installation de l'appareil dans un véhicule. Une installation défectueuse peut s'avérer dangereuse et annuler votre garantie. Vérifiez régulièrement l'installation de votre équipement de transmission sans fil dans votre véhicule ainsi que son fonctionnement. Ne stockez pas ou ne transportez pas de matériaux inflammables ou explosifs dans le même compartiment que l'appareil, ses composants ou ses accessoires. Ne placez pas votre appareil ou vos accessoires dans la zone de déploiement de l'airbag.

ENVIRONNEMENTS POTENTIELLEMENT EXPLOSIFS

Éteignez votre appareil dans les environnements potentiellement explosifs, notamment à proximité des pompes de carburant. Des étincelles peuvent provoquer une explosion

ou un incendie, causant des blessures qui peuvent être mortelles. Observez strictement les restrictions d'utilisation en présence de carburant, dans les usines chimiques ou dans les endroits où sont utilisés des explosifs. Les zones présentant un environnement potentiellement explosif ne sont pas toujours clairement signalées. Il s'agit généralement des zones où il est conseillé de couper le moteur des véhicules, des parties situées en dessous du pont des bateaux, des installations destinées au transfert ou au stockage de produits chimiques et des zones dont l'air contient des substances chimiques ou des particules. Vérifiez auprès des constructeurs de véhicules utilisant des gaz de pétrole liquéfiés (tels que le propane ou le butane) si l'appareil peut être utilisé en toute sécurité à proximité de ceux-ci.

INFORMATIONS RELATIVES À LA CERTIFICATION (DAS)

Cet appareil mobile est conforme aux recommandations en matière d'exposition aux fréquences radioélectriques.

Votre appareil mobile est un émetteur-récepteur radio. Il a été conçu de manière à respecter les limites fixées par les recommandations internationales de l'organisation scientifique indépendante ICNIRP en matière d'exposition aux ondes radio (champs électromagnétiques des fréquences radio). Ces directives intègrent des marges de sécurité importantes destinées à assurer la protection de tous, indépendamment de l'âge et de l'état de santé. Les recommandations d'exposition sont fondées sur le débit d'absorption spécifique (DAS), qui exprime le niveau de puissance des fréquences radio qui est émis sur la tête ou le corps pendant le fonctionnement de l'appareil. La limite DAS de l'ICNIRP pour les appareils mobiles est de 2,0 W/kg en moyenne sur un tissu cellulaire de 10 grammes.

Les tests DAS sont réalisés en utilisant l'appareil dans des positions de fonctionnement standard et à son niveau de puissance certifié le plus élevé dans toutes ses bandes de fréquences.

Veuillez visiter le site www.nokia.com/phones/sar pour connaître la valeur SAR maximum de l'appareil.

Cet appareil est conforme aux recommandations en matière d'exposition aux fréquences radioélectriques lorsqu'il est utilisé contre la tête ou lorsqu'il est positionné à une distance minimale de 1,5 centimètre du corps. Lorsqu'un étui, un clip ceinture ou une autre forme de support est utilisé à des fins de transport sur soi, il ne doit pas contenir de parties métalliques et doit assurer au moins la distance de séparation du corps indiquée ci-dessus.

L'envoi de données ou de messages requiert une connexion au réseau de bonne qualité. L'envoi peut être retardé jusqu'à ce qu'une telle connexion soit possible. Suivez les instructions relatives à la distance de séparation tant que l'envoi n'est pas terminé.

Dans des conditions d'utilisation générales, les valeurs DAS sont généralement nettement inférieures à celles indiquées ci-dessus. Cela est dû au fait que la puissance de fonctionnement de votre mobile est diminuée automatiquement lorsque l'appel ne nécessite pas la pleine puissance afin d'optimiser l'efficacité du système et de minimiser les interférences sur le réseau. Plus la puissance reproduite est faible, plus la valeur DAS est basse.

Différents modèles d'appareil peuvent avoir différentes versions et plus d'une valeur. La conception et les composants sont susceptibles d'être modifiés dans le temps et certaines modifications peuvent affecter les valeurs SAR.

Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.sar-tick.com. Notez que des appareils mobiles peuvent transmettre même lorsqu'un appel vocal n'est pas en cours.

L'Organisation mondiale de la santé (OMS) a déclaré que les informations scientifiques actuelles n'indiquent pas la nécessité de prendre des précautions particulières quelconques pour utiliser des appareils mobiles. Si vous souhaitez réduire votre niveau d'exposition, l'institution recommande de limiter votre utilisation ou d'utiliser un kit mains libres afin d'éloigner l'appareil de la tête et du corps. Pour obtenir des informations complémentaires, des explications et des avis sur l'exposition aux fréquences radio, rendez-vous sur le site Web de l'OMS à l'adresse www.who.int/peh-emf/en.

Exposition aux champs électromagnétiques

Arrêté ministériel du 8 octobre 2003 (Cette section s'applique uniquement à la France.) Tous les produits Nokia sont conformes aux normes et réglementations internationales et, le cas échéant, nationales visant à limiter l'exposition des utilisateurs aux champs électromagnétiques. Ces normes et réglementations ont été adoptées après la réalisation de recherches scientifiques approfondies. Ces recherches n'établissent aucun lien entre l'utilisation d'un téléphone mobile et tous effets nocifs sur la santé si l'appareil est utilisé conformément aux normes et réglementations applicables. Si vous avez des doutes au sujet de l'exposition aux combinés fonctionnant dans le respect de ces normes ou directives, conformément aux exigences de la réglementation française, nous sommes tenus d'inclure dans le présent Guide d'utilisation la mention suivante relative aux mesures de précaution à prendre : vous pouvez limiter l'exposition aux hautes fréquences (a) en utilisant l'appareil dans de bonnes conditions de réception ou (b) en vous servant d'un kit mains libres pour éloigner l'appareil de votre tête et de votre corps. Dans cette dernière situation, il est recommandé d'éloigner le téléphone du ventre pour les femmes enceintes et du bas ventre pour les adolescents.

COPYRIGHTS ET AUTRES AVIS

Déclaration de conformité

Par la présente, HMD Global Oy (Ltd.) déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la Directive 2014/53/CE. Une copie de la déclaration de conformité est disponible à l'adresse www.nokia.com/mobile-declaration-of-conformity.

La disponibilité des produits, fonctionnalités, applications et services peut varier selon la région. Pour plus d'informations, contactez votre revendeur ou votre fournisseur de services.

Ce produit peut comporter des éléments, une technologie ou un logiciel sujets à la réglementation en vigueur en matière d'exportation aux États-Unis et dans d'autres pays. Toute violation est strictement interdite.

Le contenu de ce document est fourni " en l'état ". À l'exception du droit applicable, aucune garantie sous quelque forme que ce soit, explicite ou implicite, y compris, mais sans s'y

limiter, les garanties implicites d'aptitude à la commercialisation et d'adéquation à un usage particulier, n'est accordée quant à la précision, à la fiabilité ou au contenu de ce document. HMD Global se réserve le droit de réviser ce document ou de le retirer à n'importe quel moment sans préavis.

Dans les limites prévues par la loi en vigueur, HMD Global et ses concédants de licence ne peuvent en aucun cas être tenus pour responsables de toute perte de données ou de revenu, ainsi que de tout dommage immatériel ou indirect.

La reproduction, le transfert ou la distribution d'une partie ou de la totalité du contenu de ce document, sous quelque forme que ce soit, sans l'autorisation écrite et préalable de HMD Global sont interdits. HMD Global applique une méthode de développement continu. Par conséquent, HMD Global se réserve le droit d'apporter des changements et des améliorations à tout produit décrit dans ce document, sans aucun préavis.

HMD Global ne fait aucune déclaration, n'offre aucune garantie ou ne peut en aucun cas être tenu responsable du fonctionnement, du contenu ou de toute assistance aux utilisateurs finaux d'applications tierces fournies avec votre appareil. En utilisant une application, vous reconnaissez que celle-ci est fournie en l'état.

Le téléchargement de cartes, de jeux, de musique et de vidéos, ainsi que le téléchargement (envoi) d'images et de vidéos peut impliquer le transfert d'un grand volume de données. Votre prestataire de services peut vous facturer la transmission des données. La disponibilité de certains produits, services et fonctions peut varier selon la région. Contactez votre revendeur le plus proche pour plus d'informations à ce sujet et pour connaître les langues disponibles.

Certaines fonctions, fonctionnalités et caractéristiques des produits peuvent dépendre du réseau et être soumises à des conditions, exigences et frais supplémentaires. Toutes sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

Fabricant et/ou importateur en UE : HMD Global Oy, Karaportti 2, 02610 Espoo, Finlande.

La Politique de confidentialité HMD Global, disponible sur www.nokia.com/en_int/phones/privacy, s'applique à votre utilisation de l'appareil.

© 2017 HMD Global. Tous droits réservés. HMD Global Oy est le titulaire de licence exclusif de la marque Nokia pour les téléphones et les tablettes. Nokia est une marque déposée de Nokia Corporation.

Les logos et la marque du mot Bluetooth sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc. et HMD Global utilise ces marques sous licence.

Ce produit comprend un logiciel open source. Pour plus d'informations sur les droits d'auteur applicables et autres avis, permissions et mentions, tapez `*#6774#` sur l'écran d'accueil.

À PROPOS DE LA GESTION DES DROITS NUMÉRIQUES

Lorsque vous utilisez cet appareil, respectez toutes les réglementations, les usages locaux, les dispositions relatives aux données personnelles et les droits légitimes des tiers, y compris les droits de propriété intellectuelle. La protection des droits de propriété intellectuelle peut empêcher la copie, la modification ou le transfert de photos, de musique et d'autre contenu.